

# 福祉だより



No. 171

### TOPICS

- P1 福祉バザー
- ボランティアまつり
- P2 お知らせ
- 会費のお願い
- P3 事業計画・予算
- 人口状況表
- P4 社協案内板
- 生活習慣予防食
- P5 支え合いの地域づくり
- あいさつ運動
- P6 ボランティアセンター
- 寄付のお礼

### 発行

社会福祉法人  
東金市社会福祉協議会  
〒283-0005  
東金市田間三丁目9番地1  
☎ 0475-52-5198  
☎ 0475-52-8227

E-mail togane.shakyo@cronos.ocn.ne.jp  
URL http://www.togane-shakyo.jp/

社協(社会福祉協議会)は、民間組織としての「自主性」と、広く住民の皆様や社会福祉関係者に支えられた「公共性」という2つの側面をもって活動しています。

## 祝! 市制施行70周年 第37回福祉バザー

福祉バザーは地区社協活動、ボランティア活動推進の財源づくりを目的に実施しています。品物の収集から値付け、搬入、販売まで地域の力によって実施します。

そして品物の提供も購入も、全てが「とうがねの福祉のちから」となります。ぜひご協力ください!

### 福祉バザーに関するお願い

- この福祉バザーの品物は、すべて市民の皆様のご寄付です。価格を安く提供することが目的ではありません。
- 同一商品の価格は均一にするよう配慮しておりますが、差が生じる可能性もございます。
- 会場内では専用の買い物袋をご用意いたします。買い物の際は、専用の買い物袋をご使用ください。
- 会計後は、そのまま出口からご退場ください。会計済の買物袋を持ったまま会場内を歩くことはできません。スタッフからご退場をお願いすることがあります。
- マナーを守り、他のおお客様の迷惑とならないようご協力ください。※ご理解・ご協力をお願いします。

### とき

令和6年6月16日(日)  
午前9時~午後2時  
(午後0時~1時は休憩)

### ところ

ふれあいセンター  
(東金市田間三丁目9番地1)

### ☆このような品物を募集しています。

- 日用品(タオル、せっけん、洗剤など)
  - 食料品(調味料、油、野菜、米、缶詰など)
  - 台所用品 ○寝具、衣料品 ○その他雑貨品
- ※新品に限らせていただきます。

### ☆品物の収集方法

地区ごとに収集方法が異なります。詳しくは回覧にてお知らせします。

### ⚠提供品の制限について

電化製品、古着については収集いたしません。



## 第19回とうがねボランティアまつり

8月3日(土)開催!



ボランティアが少なくなっていく中で、ボランティア活動に参加するきっかけ作りを目的として、ボランティアによるとうがねボランティアまつりを、ふれあいセンターで開催します。

「お店を出して盛り上げる」「ボランティア活動をPRする」「日ごろの演芸の練習の成果をステージで披露する」「ボランティアとして協力する」など、様々な形の参加者を募っています!

参加団体の募集については、6月3日(月)より開始します。参加希望の場合には、ボランティアセンターまでお問合せください。



# お知らせ

## 中高年のための初心者スマホ講座

あなたは、災害などの非常時において、情報を得るための準備ができていますか？  
 スマートフォンの基本的な操作を学び、情報を自分で得られることの自助、そして新たなコミュニケーションによる互助に取り組みましょう!!

- 会場 ふれあいセンター
- 内容 アプリを使ってみよう。  
LINEを使ってみよう。ほか
- 対象 スマートフォンを所有し、新たなコミュニケーション方法を学びたい方
- 定員 先着15名
- 参加費 1,000円
- 申込 社会福祉協議会へ(電話52-5198)

### 日時

- 全6回
- 6月17日・24日
- 7月8日・22日
- 8月19日・26日
- 13:30 ~ 15:30

## 金婚祝い事業協力店募集!

結婚50周年を迎えるご夫婦をお祝いする事業に、ご協力いただける飲食店を募集しています!  
 素敵な記念日を、一緒にお祝いしませんか?

- 協力内容 お祝いの品(食事券)の利用受付
- 申込期限 7月19日(金)まで
- 詳細については、社会福祉協議会へお問い合わせください。(電話52-5198)

### 令和5年度協力店

蕎麦口福東京庵、中国料理蓬莱閣、寿司割烹三はし、  
 とんかつ・和食みつはし、和食かしま、生そば古志川、  
 レストランポンテ・テルツォ、中華海鮮市場アジアン、  
 レストラン&カフェとっちゃん、リトルチャイナ豊

ご協力ありがとうございました!

## とうがね後見支援センター

高齢者や障がい者が地域で自立した日常生活を送れるよう、援助をします。

### ☆サービス内容

- (福祉サービス利用援助)
- ・福祉サービスに関する情報提供や助言、利用や苦情解決手続きの援助等(財産(金銭)管理サービス)
- ・日常的な生活費に必要な預貯金の預け入れや払い戻し
- ・公共料金、税金、医療費等の支払等(財産保全サービス)
- ・大切な財産を金融機関の貸金庫で保管

### ☆年会費、利用料がかかります

☆利用方法 相談→訪問→審査会(県社協)→契約→支援

### 生活支援員募集!!

とうがね後見支援センターでは、高齢者や障がい者を支援する生活支援員を募集しています。

生活支援員は、社会福祉協議会の非常勤職員として、専門員(市社協職員)からの指示を受け、定期的に利用者宅を訪問し支援をします。

### 生活支援員の声

月に一度、生活費の引き出しや家賃の支払い代行にご利用者様宅を訪問しています。体調やデイでの様子を伺ったり、時には昔話にご利用者様の新しい一面を発見する事も。さりげない会話を通して心配ごとや、困りごとはないだろうかと伺いながらご支援しています。

大切な通帳をお預かりする緊張感はありますが、何より「ありがとう。また、来月よろしく」の言葉に、次はどんなお話ができるだろうと思いつつ、生活支援員を続けています。(生活支援員M)

## 子育てサロン「ぽっぽ」

自由にくつろぎながら参加者同士で子育ての悩み相談をし合ったり、新たなパパ・ママ友達を見つけられる場所です。

気分転換や外出のきっかけに、お子さんと一緒に参加してみませんか?

主任児童委員がいますので、心配ごともお相談ください。

- 会場 ふれあいセンター 和室
- 日程 4月18日(木)、5月16日(木)  
6月20日(木)、7月18日(木)  
8月15日(木)、9月19日(木)  
10月17日(木)、11月21日(木)  
12月19日(木)、1月16日(木)  
2月20日(木)、3月20日(祝・木)
- 時間 10:00~11:30

申込み不要です。直接お越しください。

## 皆様の会費が社協活動を支えています!!

社会福祉協議会の活動は、住民が主体となり「自分たちの住む地域の福祉課題は、まず自分たち自身で取り組もう」という住民意識が出发点です。

活動には、市民のみならずからの社協会費のほか寄附金や赤い羽根共同募金の助成金、行政からの補助を財源としておられます。活動の目的をご理解いただき、会費の納入にご協力をお願いいたします。

### ☆一般会員(一般世帯) 1口 500円

各区、各地区社協を通じてお願いしています。

### ☆賛助会員 1口 1,000円

本会の事業に賛同する方にお願いしています。

### ☆団体会員 1口 3,000円

本会の事業に賛同する福祉関係団体・事業者、地域の各種団体をお願いしています。

### ☆特別会員 1口 5,000円

本会の事業に賛同する企業、会社等にお願いしています。

### 一會費(会員)の現実一

地域では、役員負担を減らすために、各種団体負担金等と合わせて一括集金している場合があり、会費を納入していることを知らずに、社協活動を支えている可能性があります。

区(自治)会に加入していない世帯は、社協会員ではない可能性があります。会員加入は任意ですが、地域から孤立する不安を少なくするためにも、社協並びに区(自治)会への参加をお勧めします!

社協会費(活動)に関する疑問がございましたら、気軽にお問い合わせください。

### 令和5年度のお礼

一般会員	11,642世帯	5,821,250円
賛助会員	12団体	180,000円
団体会員	2団体	6,000円

# ふれあいとささえあいのある住みよいまちづくり

## ち 地域の助けあい強化

- 12 地区社協設置
- 生活支援コーディネーター事業
- 福祉バザー
- チャリティゴルフコンペ
- 赤い羽根共同募金
- 歳末たすけあい募金

## いつでも相談できる体制

- 心配ごと相談
- 暮らしの中の弁護士相談
- 生活福祉資金の貸付

## き 気軽に交流できる場づくり

- ボランティアまつり
- 障がい者ふれあい交流
- 障害者週間イベント
- 子育てサロン
- とうがね社協ひろば
- 金婚のお祝い
- ふれあい物品貸出サービス

## ふ 福祉の人材を育てる

- ボランティア養成講座
- 福祉教育
- 認知症サポーター養成講座
- ポスターコンクール

## く 暮らしを支えるサービス

- 日常生活自立支援事業(すまいる)
- ささえあいサービス
- 福祉テレホンサービス
- ふれあい移動サービス
- 福祉用具貸出サービス

## し 情報を活用しやすい環境

- 福祉だより
- ホームページ
- 福祉スタンド

社会福祉協議会(社協)は、地域の皆様、民生児童委員、社会福祉施設、ボランティア及び市民活動団体や福祉サービスを提供する事業者など、あらゆる団体・組織の相互理解と協働によって地域福祉を推進する民間の社会福祉団体です。

誰もが安心して暮らすことができる福祉のまちづくりを使命とする社協は、身近な暮らしの中に起こりうる多様な生活課題に向き合い、受け止め、相談・支援や解決につなげるため、地域に住むすべての人、団体が協働していくまちづくりに取り組みます。

## 令和6年度資金収支予算

(単位:千円)

科目		当初予算額	前年度比	比率	科目		当初予算額	前年度比	比率
収入の部	会費収入	6,121	△131	4.07%	支出の部	人件費支出	110,177	4,573	73.32%
	寄附金収入	100	0	0.07%		事業費支出	12,369	△508	8.23%
	経常経費補助金収入	40,745	2,887	27.11%		事務費支出	5,140	181	3.42%
	受託金収入	38,129	838	25.37%		就労支援事業支出	2,376	61	1.58%
	貸付事業収入	234	0	0.16%		配分金支出	530	38	0.35%
	事業収入	4,408	89	2.93%		貸付事業支出	350	0	0.23%
	就労支援事業収入	2,376	61	1.58%		助成金支出	7,337	△183	4.89%
	障害福祉サービス等事業収入	38,007	△2,345	25.29%		負担金支出	311	△33	0.21%
	助成金収入	239	0	0.16%		固定資産取得支出	575	575	0.38%
	受取利息配当金収入	10	0	0.01%		積立資産支出	1,830	37	1.22%
	その他の収入	460	60	0.31%		サービス区分間長期貸付金支出	600	600	—
	積立資産取崩収入	3,379	△1,353	2.25%		サービス区分間繰入金支出	16,570	1,755	—
	サービス区分間長期借入金収入	600	600	—		その他の活動による支出	6,702	246	4.46%
	サービス区分間繰入金収入	16,570	1,755	—		予備費	2,573	△13,419	1.71%
前期末支払資金残高	16,062	△8,538	10.69%						
収入合計	167,440	△6,077	100%	支出合計	167,440	△6,077	100%		

## 地区社会福祉協議会人口状況表 令和6年4月1日現在

地区社協名	人	口	世帯	15歳未満 (年少人口)	割合	15~64歳 (生産人口)	割合	65歳以上 (老年人口)	割合	会長	福祉活動推進員
東金第1 (日吉台/八坂台)	3,648	男 1,825 女 1,823	2,076	312	8.6%	2,241	61.4%	1,095	30.0%	三須 芳雄	碓井 孝
東金第2	1,933	男 971 女 962	1,149	176	9.1%	1,151	59.5%	606	31.4%	麻生 恵子	三浦 礼子
田間	8,474	男 4,194 女 4,280	4,114	1,105	13.0%	5,382	63.5%	1,987	23.5%	吉井 裕	槌屋 義雄
嶺南	5,883	男 2,978 女 2,905	2,865	680	11.5%	3,481	59.2%	1,722	29.3%	中田 成气	村井 正和
城西	3,608	男 1,791 女 1,817	1,713	380	10.5%	2,137	59.2%	1,091	30.3%	大曾根義夫	清宮 宣子
公平	4,726	男 2,353 女 2,373	2,382	363	7.7%	2,550	53.9%	1,813	38.4%	浪方日出男	戸村 和子
丘山	2,840	男 1,462 女 1,378	1,424	225	7.9%	1,533	54.0%	1,082	38.1%	吹野 恭一	小見川利子
大和	3,866	男 1,934 女 1,932	1,789	321	8.3%	2,298	59.4%	1,247	32.3%	齋木 勝	古川 万琴
正気	6,826	男 3,336 女 3,490	3,290	581	8.5%	3,803	55.7%	2,442	35.8%	子安 康夫	植松 佳明
豊成	5,498	男 2,785 女 2,713	2,540	524	9.5%	2,994	54.5%	1,980	36.0%	鈴木 高志	鈴木 大志
福岡	3,355	男 1,695 女 1,660	1,589	260	7.7%	1,841	54.9%	1,254	37.4%	石井 茂	椎名やす子
源	1,660	男 836 女 824	877	85	5.1%	906	54.6%	669	40.3%	山本 信一	今井 吉信
東金市	56,578	男 28,276 女 28,302	27,692	5,564	9.8%	32,756	57.9%	18,258	32.3%		



社協では、市内に居住する方に対し、相談・貸出・住民同士の支え合いなどのサービスを実施しています。

詳細についてはお問合せください。

TEL 52-5198

### 法律(弁護士)相談

弁護士による無料法律相談を行います。

☆日程 4/17 5/15 5/22 6/19 7/17 7/24 8/21 9/18 10/16 10/23 11/20 12/18 1/15 2/19 2/26 3/19

☆時間 午前10時～午後4時(1名30分)

☆会場 ふれあいセンター

☆定員 各回10名(予約が必要)

※初期相談に限る

※相談内容によっては別の日程を案内することがあります。

☆申込み 実施日1週間前の午前8時30分から電話で受付を開始します。

### 心配ごと相談所

民生委員によるよろず相談所です。お気軽に来所ください。

☆日時 毎月第2・4火曜日 (祝祭日の場合は翌平日) 午後1時30分～4時30分

☆会場 ふれあいセンター

### ふれあい移動サービス

単独で公共交通機関を使って移動できない方(移動困難者)の外出を、福祉車両を使用してサポートします。

#### ☆対象者

- ①介護保険法にいう「要介護者」、「要支援者」
- ②身体障害者福祉法にいう「身体障害者」
- ③その他肢体不自由、内部障害、精神障害、知的障害等により単独での移動が困難な者

#### ☆利用条件

- 出発地または到着地が市内で、
- ①医療機関を利用するとき(要介護者は除く)
- ②公的機関を利用するとき
- ③社会福祉施設への入退所又はイベント参加
- ④社会参加や買い物等をするとき

#### ☆費用

- ①年会費 利用会員 2,400円
- ②利用料 1時間あたり 500円
- ③運行経費 1キロあたり 50円

#### 運転協力会員募集!!

現在協力会員が減り、移動サービスを継続することが難しくなりつつあります。ぜひ「市民の力」をお貸しください。

### 福祉用具貸出サービス

#### ☆福祉用具

車いす・松葉杖

#### ☆貸出期間

原則3ヵ月(更新可能)

#### ☆利用料 無料

※ただし、破損時は修理代をいただきます。

### 福祉カー貸出サービス

☆ワゴン車 車いすのままスロープで乗り降りできます。車いす2台又はストレッチャー(移動用簡易ベッド)が乗ります。

☆軽自動車 助手席が電動で回転・昇降するため乗り降りが簡単にできます。

#### ☆利用料 無料

※ただし、利用した燃料を補給していただきます。

### 福祉テレホンサービス

ひとり暮らしの高齢者へ、毎週1回ボランティアが電話をし見守りをします。

#### ☆利用申込み

お住まいの地区社協又は、市社協へご相談下さい。

### ふれあい物品貸出サービス

☆対象 市内の団体(営利目的の団体は除く)

☆目的 地域のコミュニティ作り

☆物品 ポップコーン機・かき氷機・わたあめ機・シニア体験セット・点字盤・テント・輪投げ・ポータブルアンプ・発電機・マイクロバスなど

※賛助会員への加入にご理解を!

### ささえあいサービス

見守りが必要なひとり暮らし高齢者、高齢者のみ世帯、障がい者宅へ、月2回程度地区社協関係者(市民)が訪問し見守りをします。

#### ☆利用申込み

お住まいの地区社協又は、市社協へご相談下さい。

### キリトリ線

### 生活習慣病予防食 No.89

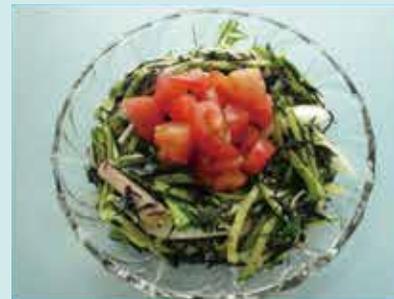
### 副菜 トマトとたまねぎのマリネサラダ

#### ■材料(4人分)

- たまねぎ … 1/2(100g)
- ひじき缶 … 1缶(110g)
- ハム …… 4枚(40g)
- きゅうり …… 1・1/2本
- 水菜 …… 1株(40g)
- トマト …… 1個
- オリーブオイル・大さじ2・1/2
- 油 …… 大さじ1・2/3
- 酢 …… 大さじ1・1/3
- 塩 …… 小さじ1
- こしょう …… 少々

#### ■作り方

- ①たまねぎは薄切り、ハムは千切り、きゅうりは斜め薄切りにしてから千切り、水菜は3cm長さに切る。トマトは皮つきのまま1cm角に切る。
- ②ボウルにたまねぎと(A)を混ぜ、たまねぎがしんなりするまで冷蔵庫に30分程度置く。
- ③トマト以外の残りの材料を全部加えてよく混ぜ、器に盛り、トマトを飾る。



#### 1人分の栄養価

エネルギー: 157kcal  
たんぱく質: 2.3g  
脂質: 13.3g  
食塩相当量: 1.7g

のりしろ

大橋左智子 (源支部)



野菜を1度に100g以上摂取できます。ひじきは水戻し不要のひじき缶を使うとお手軽です。

東金市食生活改善会

# 「支え合いの地域づくり」News! ~東金市生活支援体制整備事業~

「支え合いの地域づくり」は、地域の住民や各種団体、企業の関係者など、様々な人たちが連携しながら、多様な日常生活上の支援体制の充実・強化及び高齢者の介護予防・社会参加を図り高齢者も支える地域づくりです。

市内でも数々の地域住民同士による助け合いの取り組みが始まっています。「支え合いの地域づくり」がより地域に浸透していくためには、住民のみなさん一人ひとりが地域への関心を深め、ときには担い手として活躍し、支え合うことが欠かせません。そのような「支え合い」の土壌づくりをご紹介します。



## 大和地区支え合い協議会

「こえかけふれあいささえあい」をスローガンに、地区の高齢者が生きがいや役割を持ち、ときには支え合って暮らしていける地域づくりを住民のみなさんと進めていきたいと、ポスターを作成し呼び掛けています。

今年度は、大和地区で活動するサークルや各種団体をまとめた情報誌を発行し、参加を呼びかけていく予定です。健康づくり、生きがいづくり、そして地域とのつながりづくりと一緒に進めましょう。



大和地区支え合い協議会  
大和地区の各区公民館に貼っています

## 令和5年度生活支援体制整備事業講演会 ~みんなで考える支え合いの地域づくり~

去る3月10日(日)、公益財団法人さわやか福祉財団の國生美南子氏を講師に迎え、ふれあいセンターで開催されました。地域を基盤とした支え合い、助け合いには、自分の地域に関心を持ち、「気づき」が大切であるとし、助け合い活動や居場所づくりの事例も紹介されました。「支え合いの地域づくり」に取り組む方や関心のある方など約80名の住民が参加されました。

参加者からは、「自分に何かできるのか考え、行動に移していきたい」との声もあり、自分の暮らす地域の支え合いについて改めて考えたり、活動のヒントを学ぶ機会となりました。



地域に活かせるヒントを学ぼうと熱心に聞き入っていました

## 「あいさつ運動」はじめます!

第三次東金市地域福祉活動計画の「互いを気にするきずなづくり」の一環として、あいさつ運動に取り組んでみませんか。

まずは、普段のさりげないあいさつにより、ゆるやかにつながることを心がけ、顔の見える関係をつくりましょう!



「あいさつ運動」で目指すもの

- 笑顔であいさつするとお互い気持ちよく元気になる
- 隣近所とつながりを作る
- 防犯や見守りにつながる
- 顔見知りになり相談しやすい関係を作る
- 普段や災害時等に助け合える地域づくりにつながる など



「あいさつ運動」って何するの

- それぞれの暮らしの中で無理のない声かけ(散歩、畑仕事、買い物の時など)
- グループや団体で積極的に声かけ
- のぼり旗を立てたり、チラシ配布、広報紙で啓発し意識づくり など



「あいさつ」したら嬉しかったことも社協へ教えてください。

### 【お詫びと訂正】

福祉だより170号に掲載したチャリティゴルフコンペの協賛企業に誤りがありました。  
(正) 協同組合東金ショッピングセンターサンピア (誤) 協働組合東金ショッピングセンターサンピア  
関係者にご迷惑をお掛けしましたこととお詫びとするとともに、訂正させていただきます。

始めようボランティア

# ボランティアセンター



開館時間 …… 9:00~17:00  
開館日 …… 月~金曜日  
(土、日、祝日及び17時以降の利用は、届出が必要)  
ボランティア相談 …… 13:00~17:00

「ボランティア活動がしたい」「ボランティアを紹介してほしい」  
「どんな活動があるのか知りたい」 ふれあいセンター2Fです、お気軽にどうぞ!

東金市田間三丁目9番地1 Tel:52-5198 Fax:52-8227 E-mail:togane.shakyo@cronos.ocn.ne.jp

## エコたわしを作ろう!

~ちょボラを始めるきっかけに~

アクリル毛糸を編んでエコたわしに再生させる活動に取り組んでみませんか? 初心者でも簡単に作ることができます。  
使用済み切手やアルミプルタブの使い道などちょボラについてお話しします。

日 時: 5月31日(金) 午後1時30分~  
場 所: ふれあいセンター2階栄養指導室  
持ち物: 7号か8号のかぎ針  
(無い方にはお貸しします)  
申 込: ボランティアセンターまで  
締 切: 5月24日(金)

## ボラセンの年間事業計画

- 4月 ボランティアセンター交流会・説明会
  - 5月 ボランティア養成講座(エコたわしを作ろう!)
  - 6月 ボランティア入門講座
  - 7月 夏休みボランティア体験(~8月)
  - 8月 とうがねボランティアまつり
  - 9月 ボランティア養成講座(国際交流会)
  - 11月 ボランティア養成講座(救急法)
  - 1月 災害ボランティアセンター立ち上げ訓練
  - 3月 ボランティア養成講座(手話)
- ※詳細については福祉だよりや市の広報、チラシ等を通じて随時お知らせします。

## ボランティアコーディネーター募集

- ☆業務内容 ボランティアの調整や各種講座の開催、ボランティア活動に関する情報提供や事務及び福祉教育のコーディネートなど
- ☆募集人員 若干名(採用予定日 令和6年7月1日)
- ☆勤務時間 月曜日から金曜日の午後1時~5時(数名で交替制) 行事等で上記以外の時間、休日に出勤あり
- ☆給 与 等 時給1,062円 通勤手当
- ☆応募資格 ボランティアに興味・関心のある方  
普通自動車運転免許を有する方、PC基本操作ができる方
- ☆応募方法 履歴書(写真貼付)を東金市社会福祉協議会事務局へ提出  
(土・日曜、祝日は除く)  
※センター見学可能です。詳しくはご相談ください。(要連絡)
- ☆受付期限 令和6年5月31日(金)まで
- ☆採用方法 随時面接

## 福祉教育の取り組み

本会では、市内の小中学校や地域が福祉教育に取り組む為のお手伝いをしています。令和5年度では10件の福祉教育を行いました。  
「障がい」や「加齢に伴う体の変化」については、教科書やビデオなどで学ぶことができるかもしれませんが、一番必要なのは当事者とふれあうことから「気づき」を促すことです。同じ地域で共に暮らす住民であることに気づき、お互いにささえあうことを考えるきっかけを作っています。  
福祉教育を受けた児童・生徒は、高齢者や障がい者の体験を通して「街中で困っていた時は手助けしたい」「ともに支え合える社会にしたい」と感じていました。

## ご寄付ありがとうございました

令和5年12月11日から  
令和6年3月31日まで(敬称略)

### 一般寄付

- 東金市グラウンド・ゴルフ協会 …… 31,018円
- 匿名希望(豊成地区在住) …… 10,000円
- 匿名希望(田間地区在住) …… 10,000円
- 日蓮宗千葉県東部宗務所 宗務所長 新川智康 …… 50,000円
- 東金市ボランティア連絡協議会 …… 42,880円

### 指定寄付

- ときがね幼稚園・保育園(マザーズホームへ) …… 10,000円
- ぐみょう今井歯科医院 今井守夫(マザーズホームへ) …… 100,000円
- 古切手・テレホンカード換金(ボランティア基金へ) …… 4,330円
- プルタブ・アルミ缶換金(ボランティア基金へ) …… 8,160円

### 物品寄付

- 鈴木祐穂 …… 編みぐるみ、毛糸の巾着等
- 遠山みつ子 …… 未使用はがき(50円)×26枚
- 鈴木初江 …… タオル400枚
- 家之子獅子連郷土芸能保存会 …… お米9kg
- 明治安田生命保険相互会社 …… エンディングノート40冊
- 匿名希望(田間地区在住) …… 使い捨てマスク200枚
- 匿名希望(田間地区企業) …… お菓子

### プルタブ

平賀英夫、都築幸子、矢野祐子、今関邦代、廣瀬芳子、田中和子、村井春代、宮山芳子、古川武子、山崎新太、中村克己、小林優太、湊ます子、木下裕子、小安静子、中出まゆみ、櫻田寿美子、豊崎さくら、岡岡勝海、田中民安、矢野君江、横溝聡子、高浜智子、荻原七南子、近藤輝子、廣田美咲、和希、石崎勇、ふれあいショップ、するめの会、薄島区、季美の森東区、二金会、匿名14名

### 使用済み切手

矢野祐子、廣瀬芳子、村井春代、古川武子、姉崎正夫、齊藤彰、湊ます子、木下裕子、田中久美子、豊崎さくら、荻原七南子、石村三代、山下洋子、清水憲二、関英子、村山麗子、宮崎郁代、市健康増進課、市社会福祉課、市こども課、市高齢者支援課、市市民課、ちば地域生活支援会総務、するめの会、有限会社きたむら、薄島区、季美の森東区、南総通運(株)、(株)三京製作所、匿名7名

### 使用済みテレホンカード

廣瀬芳子、田中久美子、中村克己

※プルタブ、古切手、使用済みカードはボランティアセンターで収集しています。誰もが気軽に出来るちょっとしたボランティア(ちょボラ)にあなたも参加しませんか?

## 社協のつぶやき

広報の担当になり半年、記事の割り付けや校正で難しくてんやわんやです。しかし、皆さんに伝わりやすい福祉だよりを目指して、作っていきこうと思います。(スタッフO)